

(ترجمة الاتفاق الذي وقع بين إنكلترا
والروسية)

(فيما يتعلق بالمسألة الشرقية قبل عقد
المؤتمر)

(وذلك في ٣٠ ماي الإفرنجي (أيار)

(١٨٧٨)

(لائحة تتضمن تعيين المسائل التي حصل
عليها الاتفاق بين)

(الروسية وبريتانيا العظمى فيكون رابطة
لمرخصيهما عند)

(مذاكرتهم في المؤتمر)

(تابع ما قبله)

(٦) دولة إنكلترا تطلب أن رؤساء ضباط

العساكر الملية في جنوب البلغار ، يكون انتخابهم من طرف الباب العالي بموافقة أوروبا .

(٧) المواعيد المتعلقة بأرمينية (بالأناتول) التي تقرر في «المعاهدة الابتدائية» التي

جرت في أيا سطفانوس ، لا تختص بالروسية فقط ، بل تشمل إنكلترا أيضاً .

(٨) كل من دولتي إنكلترا والروسية ، تظهر أهمية واعتناء في التنظيم المستقبل لإدارة

الولايات التي في البلقان والتي سكانها من الروم (في الأصل الولايات اليونانية) ، ولذا

يُعدّل ما ذكر في المادة ١٥ من معاهدة أيا سطفانوس بنوع يجعل للدول (الكافلة) ولاسيما

إنكلترا حقاً في أن تُستشار في مستقبل إدارة ولاية الأبير (يانية) وئساليا (ترحالة) وبقية

ترجمة الاتفاق الذي وقع بين إنكلترا والروسية

فيما يتعلق بالمسألة الشرقية قبل عقد المؤتمر

وذلك في ٣٠ ماي الإفرنجي (أيار) ١٨٧٨

لائحة تتضمن تعيين المسائل التي حصل عليها الاتفاق بين

الروسية وبريتانيا العظمى فيكون رابطة لمخصيهما عند

مذاكرتهم في المؤتمر

تابع ما قبله

(٦) دولة إنكلترا تطلب أن رؤساء ضباط العساكر الملية

في جنوب البلغار يكون انتخابهم من طرف الباب العالي بموافقة

أوروبا

(٧) المواعيد المتعلقة بأرمينية (بالأناتول) التي تقرر في

«المعاهدة الابتدائية» التي جرت في أيا سطفانوس لا تختص

بالروسية فقط بل تشمل إنكلترا أيضاً

(٨) كل من دولتي إنكلترا والروسية تظهر أهمية واعتناء

في التنظيم المستقبل لإدارة الولايات التي في البلقان والتي سكانها

من الروم (في الأصل الولايات اليونانية) ولذا يعدّل ما ذكر

في المادة ١٥ من معاهدة أيا سطفانوس بنوع يجعل للدول

(الكافلة) ولاسيما إنكلترا حقاً في أن تُستشار في مستقبل

إدارة ولاية الأبير (يانية) وئساليا (ترحالة) وبقية تحت الولايات

التي سكانها من المسيحيين (وفي الأصل الولايات المسيحية)

تحت سلطة الباب العالي

تحت الولايات التي سكانها من المسيحيين (وفي الأصل الولايات المسيحية) تحت سلطة الباب العالي .

(٩) أما ما يتعلق بالغرامة الحربية ، فإن الإمبراطور لم يخطر بباله قط بأن يجعلها أرضاً تلحق ببلاده . وعلى هذا ، فلا يأبى إعطاء تأمين وتطمين في هذا الخصوص . ومن المعلوم أن الغرامة الحربية لا تحرم دولة إنكلترة من حقوقها حالة كونها لها مطالب مالية (على الباب العالي) فتبقى من هذه الحيثية كما كانت

﴿٩﴾ أما ما يتعلق بالغرامة الحربية فإن الإمبراطور لم يخطر بباله قط بأن يجعلها أرضاً تلحق ببلاده وعلى هذا فلا يأبى إعطاء تأمين وتطمين في هذا الخصوص ومن المعلوم ان الغرامة الحربية لا تحرم دولة إنكلترة من حقوقها حالة كونها لها مطالب مالية (على الباب العالي) فتبقى من هذه الحيثية كما كانت قبل الحرب في القرار الأخير التي تتحراه الروسية من جهة مقدار الغرامة ومن دون ان تناقش تستبقى لنفسها ان تبين للمؤتمر صحة معارضتها

﴿١٠﴾ أما ما يتعلق بوادي السخرت ومدينة بايزيد فإن الوادي المذكور هو الدرب الأعظم المؤدى الى ايران وله وقع في عين الترك ولهذا يرضى الإمبراطور بإعادته لهم لكنه طلب ونال في مقابلة ذلك تسليم أرض قطور الى مملكة ايران حيث ان مرخصى الدولتين المتوسطين استصوبوا إعادتها إليهما (البقية تأتي)

قبل الحرب في القرار الأخير التي تتحراه الروسية من جهة مقدار الغرامة ، ومن دون أن تُناقش تستبقى لنفسها أن تُبين للمؤتمر صحة معارضتها .

(١٠) أما ما يتعلق بوادي السخرت* ومدينة بايزيد ، فإن الوادي المذكور هو الدرب الأعظم المؤدى إلى إيران ، وله وقع في عين الترك ، ولهذا يرضى الإمبراطور بإعادته لهم ، لكنه طلب ونال في مقابلة ذلك تسليم أرض قطور إلى مملكة إيران حيث أن مرخصى الدولتين المتوسطين استصوبوا إعادتها إليها .

(البقية تأتي)

* السخرت = ألا شجرد .